伊勢物語の章段配列に関する一考察 : 助動詞の用法 から

遠藤, 康子 純心女子学園教諭

https://doi.org/10.15017/12353

出版情報:語文研究. 6/7, pp. 20-28, 1957-12-30. 九州大学国語国文学会

バージョン: 権利関係:

## 伊 **♪勢物語の章段配列に関する一考察**

動 詞 Ø 用 法 か b

されている。今「物語の祖」といわれるとの歌物語の章 段台となっている地方、章段の長短等の諸方面から 既に解明 動詞や助詞の用法から証明してみよう。 配列上の意図性、 の内容、主人公とみなされている「むかし男」の年令 કે 伊勢物語、全一二五段の章段配列に加えられている 作者 しくは作者群) 類聚性を、 の意図性については、 各章段中に用いられている助 従来、 E Ø 話 舞

目されている。 特定の文章に集 にをはをかさねてかけることあり」と述べて以来、 においては、 古く橘守部が「伊勢物語箋」の提要に「わざとおなじて 中 ある特定の助詞や助動詞が、特定の章段 的に用いられているという事は一般に注 伊勢 物 Þ

六九七の助動詞の分布表を作ってみると、 延数合計一六九七の助動 勢物語の中には、 地の文に延一二七九、 (詞が用) いられて 同 いる。世和歌に 一章段もしく c<sup>三</sup>延の四 Ó

> 当然の事である。 の助動詞が、 分布は、 に章段の長短と関連性を有する。一 る事実を明らかに認める事が出来る。 は配列上近接した章段の中に、 かかる数値的な一般論によって不 問 短い章段には少数の助動詞が用いられるのは 遠 しかし、 藤 伊勢物語の各章 段中の 同じ助 般に長い章段に この事実 動詞が多 康 は 用されて 助動 直接的 は多数 Ø

この事実から、 次の二つの疑いが生じる。 来ないほどの集中性を見せているのであ

12

ろう。とすれば、 その地方の方言的 いかという疑いである。この場合、 とりまとめて一つの物語の形態を構成して いるものではな も当然でなければならない。 な言語表現がそれぞれの章段に集中的 第一は、伊勢物語が各 地方に残っていた数個の説話 ある地方、 な言語表現がおのずから残っているであ ある階級にのみ用いられる特 この事は、 各地方の説話群には、 に用いられている 伊

等が大体、一カ所に集められている事、等から、一応疑っに関する物語」「一般に東下りといわれている 旅の物語」よって類聚的に編纂されている。というよりも「伊勢 斎宮語は、部分的にではあるが、その舞台となっている場所に歌がすこぶる民謡性を帯びたものである事、及び、伊勢物

次の諸点に気附く。即ち、 この疑いを念頭にをいて、伊勢物語を再読してみ ると、てみなければならない。

① 伊勢物語のような男女の恋を主とした物語は、あながの 伊勢物語のような男女の恋を主とした物語は名詞が用いらるものと思われる。文中に、稀にしか国有名詞が用いらるものと思われる。文中に、稀にしか国有名詞が用いらるものと思われる。文中に、稀にしか国有名詞が用いるといったような性質のも尤もである。

2 者の には、 集積だからというよりも、 が集まっているのは、 られない。従って、 見られる章段配列の異同を考えに入れても、 伊勢物語の各種伝本、 幼稚な創作意識もしくは類聚の意図から集められた それほど顕著にして明瞭な同系統の物 物語が行なわれた舞 台によって小話 各地 異本の存在を考慮に入れ、 もっと朴撰なものであり、 方に残っている民話や説話の 語の魂は見 伊 勢物語 そこ

う方が正しいであろう。

入されているではあろうが、その事と、 に残っている方言的言語表現は、 の構成とは関連づけられぬのである。とすると、 を示している和歌 はない事が分る。 3 たであろうし、物語の内容も云い伝えや聞き伝えが 多く導 勢物語の全章段に通じる事から証明され 以上の事から、 文とを比較してみると、勢語の地 の文の表現意識には統 歌を有する章段について、古今 集の詞書と、 された表現意識に基いたものである。これは古今集と同 性がみられる事、及びそこにみられる表現意識は、 伊勢物語 は 伊勢物語は、 は、 勿論、話の素材や物語の クライマックス 全章段を通じて、素朴ではあるが、 当時人口に膾灸したも のをとり入れ 数個の説話群の 章段 配列上にあらわれ 章段配列上の物 語 勢語の地の 寄せ集め 地 方地方 統

される。 事である。これは、 詞の使用の集中性―をもたらしているのではな う少し具体的に云えば、 るのは事実であるから、 の場所で行なわれた話が ある程度一カ所に集められてい であるが、 第二の疑いは、 その三分の一の九例が七七段から八 二段まで 何はともあれ、 尊敬の助動詞ス、 特定の助動詞については明らかに証明 そういう類聚性が、 本稿で問題にしている助動 同 サスは、 個人に 表現 上の―も 関する話、 いかという 詞や 同

表現意識とは無関係である。

Ξ

段数・

印はタリの使用されていな

い章段を示す)

リ九二例の分布の群は次の如きものである。

三段中に集中され、 即ちタリ九二例の分布は、 すぎる事なのであるが、 のうち、 てみると、その分布は、 ようには説明し得ぬいくつか ものの性質から考えてこういう説明が附けら 点から説明されつくして十分である。 している部分なのである。 の五章段は、 れている。今、 119 120 いに 77 78 伊勢物語の中には、 1 2 80 関連性を有している。 : 38 39 例を は、惟喬親王その他の貴族の風流の生活七九段を除く五章段に用いられている。 81 82 5 6 40 83 このタリとリの分布状 態をそれぞれ図示し タリとりにとって考えてみよう。 85 87 45 46 9 しかもタリの使用されている章 10 九二例 89 ここに 伊勢物語に 52 55 それぞれ数個のグループを作 ス、 14 一二五段中の半数にも 93 95 • の例がある事を知ら つまりその五三段は のタリと九五例のリが用 16 サ 17 スの使用の集 96 58 59 60 61 62 98 99 19 勿論、 20 21 101 おいては、 助動詞 という 102 103 れるの • 中性 一活ぶ 24 65 67 69 満 104 26 ねばなら 段は たね五 は当然 はこの 105 りを記 その てと 107 いら る。 . 29 杉

というようなグルー

プに分けられるのである。

数

字は

られる。

(春日和男先 生講

義ノートより) 」ものであっ

ろいろに

云われている。は、タリの意味は、

特に上代の用例においては殆ん

存在継続、

完了、

確認

など、

動作

の継続中か動作の結果が存続している場合に用い

ところが、

て

る事を示している。

般である。 タリ りの していようが、 が動作 勿論との場合に、 ŋ 法の差は、 は タリ の結果の存在をあらわすと考える向きが一 動作そのものは完 全に終了していよう と同じく存 りが動作 タリにお いて動作が現存又は の現存又は 在 継続 の 意 進 を 表 æ わ あらわ す。

タ

が問題ではない。

を区別するという原理に適っている個所 が 少く な 対に用いた方が、 とリの使用のずれは表現意識 を全く同じように用いた例が多い上、全く同じど ころか反 タリ、 勢物語の全用例タリ、 リの意味の違いが問題にならぬとすれば、 完了継続の意味の多少 によってタリとり リを検討してみると、タリとリ の上からの、 章段 配列の意図 ुऽ タリ

によるものとしか考えられぬ。

どのように具体的にあらわれている かを見なければならな い。それは、 である。 法と章段配列 識的であった事を裏附けるが、 文未の口調にあらわれている。 のように伊勢物語の助動詞の使用 即ち 伊勢物語のような歌物語 の意図性との関連を証明するには、 伊勢物語 の表現意識に、 これだけでは、 17 は 助動詞 杉 章段の配列が意 ては、 助動詞 の使用 ま だ不足 直接 の用

五八二という数値を示して いる。この五八二の

の中に用

いられている助動

詞では、

ケリが圧倒

関するだけでなく、

リケリ等は、ケリが結びついているもの が、助動詞ではな の語感に統一を与えている。 助動詞や補助動詞、形容詞等と結びついて 多用され、 事にして、今、タリケリ、 いし、用例数もさして多くはないから、 ケリ、ザリケリ、ハベリケリ、 直接結びついて用いられているものが多い ケリが伊勢物語に特殊な調子 を与えている事 アリケリ、タリケリ、リケリ、ニケリ、テケリ、 住えケリ、行キケリ、 ŋ アリケリ、ハベリケリ、 ケリ、ニケリ、デケリ、 ナカリケリとい うように、 帰り ケリの如く、 ここで とり上げぬ が、 は それ か と共 ナカ ナリ ナリ であ

一表参照) この表を見ると、例えば、 タリケリという表現が用 いら

ケリ、ザリケリについて、その分布を調べてみ よう。

いられている事は間 リケリを全く用いない章段が続く、というような変化がく 八三段に二例、 何とも云えぬが、 についても同様に云える。 り返されている。 リ、ニケリ等を圧して用いられ、その後十 段ぐらい れると、五段から十段ぐらいは続けて タリケ 八五段に一例、というように、 一段に一例、 この事は、 違いない。 (テケリは用例が少ないので、 ニケリ、 )とういう集中性 五段に一例、 リケリ、 六段に二例、 集中的に用 ナリケリ、 は、近接 は リケ

一つの章段内においても云える

																																1	112	
5 44	43 4	2 41	40	39 3	8 37	36 3	35 34	1 33	32 3	1 30	29	28	27 26	<b>2</b> 5	24	23 2	2 21	L <b>2</b> 0	19 :	18 17	7 16	15	14 1	3 1	2 1	1 10	9 1	B 7.	6 5	5 4	3 2	: 1	段	娄
<u> </u>			1	2							1		1		5			2	1	1	L 1		1			2		· 	3		1	2	9	リケリ
	1	1			1				1_								1		2				1				2	1	1 :	1	1	<u> </u>	ŋ	ケリ
			3										1 1		4	6	1 2	2 1	1		1		3	1	2		3		1	2		1_	=	ケリ
		1																					•						2	1		1	テ	ケリ
	2			2								1		1 1				1	1	1					1_	2	1		1			· .	ナ	リケリ
1	2	1								1			1	1	1			1			1					1			1	_1	2	3	ザ	リケリ
88 8	37 86	85	84 8	382	81 8	079	787	7 76	75 7	4 73	3 72	71	70 6	9 68	67	66 6	5 6	4 63	62	61 6	0 59	58	57	56 !	55 5	4 53	3 52	51 5	50 4	19 4	18 47	7 46	段	娄
				1	1.								1			2			1	1 1	2	1					1						g	リケリ
	1 1	1		1	1	1	1					1	1	1															1		7.7	1	ij	ケリ
	2 3		]	. 2									3	1		1 :	k	2	1			1	٠.									2	=	ケリ
		1	:	2													l													1			テ	ケリ
	1		1 1	. 2							1		2			- :	2	1	1	3	L	1											ナ	リケリ
			1				1	 L					1.			4.	1	. 1	1		1									-	1		ザ	リケリ
5 124	4 123	122	2 12	1 1 2 0	119	118	117	116	115 1	14 1	13	112	111 :	110	109	108	107	106	105	104	103	102	101	10	0 99	98 9	97 9	6 <b>9</b> 5	94	93	92 9	1 90	段	<del></del>
	ed.					,										-		-	1			1	2			1				1		===	-	リケリ
	1					1								1			3		1		1	-		1		1		1 1	3			1	-	ケリ
	1	•						1		2		1	1				2			1			2		1			 3	1			_=		ケリ
											_	<u> </u>								_ <del></del> -													テ	
1																	2	<del>-</del>				1	1		1		1	1	2				-	<del>´ ̄´</del> Jケリ
															-		1						1						1	-			-	ナケリ

事である。 例えば、 二四段に おい ζ

今宵あは たりける。 開 前 け給へと叩きけれど、 略 ……待ちわ むと契りたりけるに、 あら玉の年の三年を待ちわびて たゞ今宵こそ び たり 開けで歌をなむ けるにい との男来たりけり。 と懇にい よみ Ċ ける人に て 出 との

……と書きてそこにいたづらになりにけり。 後半がニ ケリでまとめ ß

けどえ追いつかで清水のある所に臥しにけり。

:

(中

応無関係であるから詳論 れているような場合も多いが、 前半がタリケリで統一され、 しない。 これは、 章段の 配列とは

統一性だけで片づけるわけにゆかな 現であるため、 いにザリケリは否定の表現であ ニケリも分布については、タリケリ、リケリをあらわしていると 云 われているタリ ケ 内容によって使用を制限 Ď いが、 ナリ され、 ケリ 一般 は断 ĸ IJ, 表現 完了、 意識 定の リケ 表 の

45 39 29 24 20 14 リケリ 5 19 16 9

新枕すれといひ出したりければ……

(中略)

..... とい

H

れど男帰りにけり。

女いと悲しくて後に立ちて

追ひゆ

(字数は段数をあらわす)

は

5

れ

る。

即 17 が見られるのである。

こうい う現象が生じて 二つの原因が考え

1

る

の

性があり、 の分布状態には、

しかもその分布にはずれ

か

なりのグループ

いる事があきらかである。 分ではリケリが集中的に用い

この 三者

、られて あ もっぱら語尾

がタリケリで止め

ある部分では

ニケリ、

る部

まり勢語一二五段のある部

ち

タリケリ、 承接は、

65

78

69

じように把握されるが、

15

か。 その 現在、 リケリ、

我々には、

ニケリの

意

58

2 大差があったのではな

89 82

接的に、

物語の内容による類聚性が、

ではないか。 まず、①の疑問について、 とうい う結果を生じた 私は結

論として、少くとも伊勢物語に タリケリ、 用法に差別は全くないと思 ŋ ケリ、 ŋ

ね

図

如くなる。

タリケリ、

1)

ケリ、

ケリの分布を図示してみると、

第二 今、

105

107 103 100

116 111 101

τ

は

の

表現上の

創作意識が働らく余地

が多いわけである。

E

の使用には、

リケリ、

ニケリ

98

94 87

94

の表現している内容に大差がない以上、

ニケリも分布については、

ŋ ケリ九、 助 動 ニケリを従えている動詞の種類は、 詞に ニケリ三三、 おのずから制限が見えている。 意味や内容には区別 合計六八を数え は ない が るが、 結び タリケリ二六、 タリ つく ケ そのうち、 ŋ 動 ŋ 詞 ŀĵ ヶ P

りに 三者に共通な動 詞も非常に少い。 む」「遣る」「まさる」の三例であり、 詞は一例もなくいいずれか二者に共通 タリケリ、 リケリに共 へ通な動 リケリ とニケ 詞が、

拠づけられ

例である。その上、 は、 りに共通 とだけが均衝のとれた数値を示しているのであって、・他 共通 「よめリケリ」十三例、「よみタリケリ」一例、 な動詞は「給ふ」の一例であり、タリケリ、ニケ な動詞は、 来タリケリの六例と、来ニケリの七例 「出づ」「居」「知る」の四 の如

る。 りを従えていないタリ、 いずれかが圧倒的な数値を示している。 ŋ ニの全用例についても云え この事 は

る。

長 受身形につづき、 あるだろうか。 のようにおもわれる。 (の如く「つる」「ぬる」どちらでもよいものもあり、 「最勝王経古点の研究」)といわれて来たが さて、タリ、リ、 古来、 ツは他動詞及び便役 形につづくのが原則 及びニの原形ヌの上に来る動詞に区別が ツとヌの間では、 (春日政治博士「西 大寺本 「ヌは自 `` それも、 動詞 及び 金光

けるし

「たる」にて代用可能

なものも多い

(玉霰)

以上、

ろう。

佐日記中の、 だけにみられる特殊なものである事が分る。 からも リ、リ、 の区別もない。 詞には区別はなく、 う程度の大体のものである。 この制限は、 ヌそのものの性質によるものではなく、 タリケリ、 従って、ここにみられる一種 まして、 伊勢物語に特有のものであ リケリ、 タリ、 元来、 ニケリの上 りとヌ の上に来 タリとリの上に 竹取 接動 の制限 る 調の 物語、 て の 事 不る動詞 来 は が 調 る

次

創作意識といってもよいもの―に由来 するも 来するものではなく、この物語の著者の言語意 用にみられる集中性は、 以上述べたところから、 タリ、 タリケリ、 IJ, ヌの言語 学的性質に リケリ、 の 識 な ケリ のであ 又は、 Ó

め 語の内容によって何らかの 形を認める事は不可能である事を挙げねばならぬ。 性というものも、 第三図を比較してみると、 次に②の疑問については、 リケリ、ニケリの分布は無関係である事が、 図示してみると、 極めて漠然とした 第三図の如く なる。 内容によ グループ性が見られるものを集 先ず、 物語の もので る類 聚 前掲第二図と、 あって、 内容による類聚 性と、 分るで あ タリケ な

考え得る二つの原因が 否定され る 以 Ļ タ ij ケ

は

明らか ŋ

ï

表現

意識 の分布

-文末の いのず

中心とし 代記

12

0

Ě

からも、

統

性

類聚性を意図

て章

段配 時に、

列

語を構成しているのである。

見えるが た百数十個

如1

**\(\)** の小話を、

内容的

12

組

2

たてた

のと

同

見

「昔あ

りける男」の

て

る

と証

明するもの

であ

る。

伊勢物

の作者は、

歌を

ケ

ŋ

ケリ

58 75

651 → 場所

107 101 98 94 88

は、

作 6 Ě

(もしくは作者

푬

の綿

作 者 Ę

意識、

表現

一照されたい。

上

か 빘 が

伊勢物語の章段

配

峛に

が明らか

へにされ

の

事から、

私は、

言

表現

られないという結論に達している。

現存諸本の章段配列には、

さして問題とすべき異同が認

Ø

人物

96 89 84 76 68 66 57 53 48 44 6 1

第三図(数字は段数をあらわす)

Ł

接続

助

詞

の

=

ヲ 理

17 U

7 み

7

註

7

る

註

わけである。 同様の手続きで処 お のず か

続助 勢物 続助 用法で用いられる事があるが、 いら 詞 ある程 Z 語 颉 同 れ バ れている 様 0 二、 17 が 中でもそういう用 Ö こついて 事が 度 ヲは、 近接章 段 のである 統一的、 いえ ė 全く同じ様 る。 る。 同 17 即ち、 様 おいて 叉 不中的に 例 Ö が多 類 伊 ts

徴的 言語意識 調 語 を整え、 記法の 0 あ 流 らわれ 全体に れ ら明ら を与えようとい に他 ぁ る程度の か 12 ならない され j を行 言語表現

福田 良 (輔先生 「勢語 中 Ø )疑問の 歌三 (言語と文学第

和九年参 所載) **倉野憲司博士** 昭和十年参照 一伊 勢物 語 の 研究」 (日本文学講座3

特殊な異本にのみ存在する残存章段を加えれば、 た数値を得られる。 るより他ない。 とこにあげた数値は、 . O で我々は、 勢語が現在の形に構成されるに至った経路を明 他の系統の異本や、 勢物語に就きての研究」校本篇の底本」) 私は、 残されている一二五段をそのままの形で処理す 伊 現存の諸伝本の章段配列の比 勢物語の伝本研究の現在の段階に 小式部内侍本、 定家本系統、 天福本 皇太后宮越後本の 池 によるものであ もっと増加. 田 確に 較 亀 鑑 研 お し得な 博 究 如き いて 士

註三 伊勢物語 . る。 「伊勢物語の民謡性 の民謡性については、 福田良輔先生によって論及さ (国語国文六巻一号所載)

亡

論ずる事は出来ない。今後本稿においては、 語表現と地の文の言語表現とは自ら異るわけであるから同日に **との数値は、地の文の中だけのものである。和歌における言** 特に断らない限

註五 リ、タリがそこに含まれる存在、継続の観念の多少によって 地の文の中の助動詞だけを問題にする。

区別をもって用いられてはいないのである。 の意の多少という問題があるだけで、それ以上、はっきりした うのが妥当のようである。タリ、リ、ヌの間には、存在、継続 ものである」(小林好日博士、国語国文法要義)という説に従 作の完了をあらわすとし、ツは完了と共にその結果を予想する 区別されるが如く「ツ、ヌも同様に区別される。「又は単に動

## 願

0

すみやかに、

杉

きは何とぞ御配慮をお願いいたします。 本誌運営上、困難をきたしておりますので誌費未納の向 知らせ願います。 移動、住所変更等がございました時は、

0

次号原稿は昭和三十三年六年末日締 切で、九月発刊と予

定いたしております。奮って御投稿下さい。

六